



PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

L E G E

pentru ratificarea Acordului referitor la traficul ilicit pe mare, adoptat la Strasbourg la 31 ianuarie 1995, în aplicarea articolului 17 din Convenția Națiunilor Unite împotriva traficului ilicit de stupefiante și substanțe psihotrope, întocmită la Viena la 20 decembrie 1988

Parlamentul României adoptă prezenta lege

Art.1.- Se ratifică Acordul referitor la traficul ilicit pe mare, adoptat la Strasbourg la 31 ianuarie 1995, în aplicarea articolului 17 din Convenția Națiunilor Unite împotriva traficului ilicit de stupefiante și substanțe psihotrope, întocmită la Viena la 20 decembrie 1988, la care România a aderat prin Legea nr.118/1992, semnat la 19 martie 1998.

Art.2.- Cu ocazia depunerii instrumentelor de ratificare, se vor formula următoarele declarații:

1. În conformitate cu prevederile articolului 8 paragraful 2 al Acordului, România declară că, atunci când va acționa în calitate de stat intervenient, va putea pune drept condiție pentru intervenția sa, ca persoanele având cetățenia română care sunt predate statului de pavilion, în temeiul articolului 15, și condamnate pentru o infracțiune pertinentă să aibă posibilitatea de a fi transferate în România, în vederea executării pedepsei aplicate.

2. În conformitate cu prevederile articolului 17 paragraful 1 al Acordului, România desemnează ca autoritate competentă Inspectoratul General al Poliției de Frontieră.

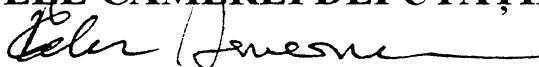
3. În conformitate cu prevederile articolului 17 paragraful 2 al Acordului, România desemnează ca autoritate competentă Parchetul de pe lângă Curtea Supremă de Justiție.

4. În conformitate cu prevederile articolului 19 paragraful 3 al Acordului, România își rezervă facultatea de a solicita ca toate cererile și celelalte documente sau piese justificative care i se transmit să fie formulate sau traduse în limba română sau în limba engleză.

5. România interpretează prevederile articolului 23 și ale articolului 24 din Acord în sensul obligației statului căruia i se transmit date de a le folosi numai pentru scopul pentru care acestea au fost transmise.

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 13 mai 2002, cu respectarea prevederilor articolului 74 alineatul (2) din Constituția României.

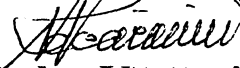
PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR



Valer Dorneanu

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 3 iunie 2002, cu respectarea prevederilor articolului 74 alineatul (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE SENATULUI



Nicolae Văcăroiu

București, 14 iunie 2002
Nr. 394